1 Mittente

MAGNA

MAGNA PT B.V. Co. KG
Hermann-Hagenmeyer Strasse, 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANY V.A.T. id no. IT00135049997

Lettera di vettura internazionale

N 30339

Questo trasporto è sottomesso, nonostante qualunque clausula contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada

CMR

2 Destinatario

Renault
Stab. di SAMSUNG MOTORS
SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
46758 BUSAN
KOREA

16 Trasportatore

BOLLORE
Via delle Arti, 123
00054 Fiumicino
ITALY

IDEM

3 Luogo previsto per la consegna

Stab. di SAMSUNG MOTORS
SHINHO-DONG, KANGSEO-G
46758 BUSAN
KOREA

17 Trasportatori successivi

4 Luogo e data della presa

Via dei Ciclamini,4
70026 Modugno (Bari)
Italia

05/11/2021

18 Riserve ed osservazioni del trasportatore

762725

6 Contrassegni e numeri

5 Documenti allegati

Delivery Note	Invoice	Reference
7257749		

9 Denominazione merce — 7 Numero dei colli — 8 Imballaggio — 11 Peso lordo Kg — 12 Vol. m3

Gearboxes for car assembly

Part Number	Quantity	Packaging list	Peso lordo
320104016R	216 PZ	54 Cartone 4 pc	16707,6

Classe — Cifra — Lettera — ADR*

54 colli — 16.761,60 Kg

SEALED H2080006

19 convenzioni particolari

20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario
Prezzo trasporto			
Abbonamento			
Saldo			
Maggiorazioni			
Supplementi			
Totale			

14 Istruzioni per il pagamento del nolo

☐ Franco ☐ Assegnato

21 Compilsto a

Modugno (Bari) - Italia 05/11/2021

15 Rimborso

22 Firma e timbro del mittente

In nome e per conto del mittente

MAGNA

Via dei Ciclamini,4
70026 Modugno (Bari)
Partita IVA 04886850728

23 Firma e timbro del trasportatore

Tipo mezzo: Bilico
Targa mezzo: TGHU 635341.9

24 Merce ricevuta

Luogo — Data

Firma e timbro del destinatario

When performing transport activities, the carrier is obliged to comply with the rules existing in terms of road traffic and especially those related to the content of the following articles of the Law Decree 30/4/92, nr. 285 and following amendments: art. 61- dimensional tolerance; art. 164- placing the load on the vehicles; art. 174 –driving duration of the vehicles. The activities of loading of the goods and distribution of the load on the axles is to be borne exclusively by the carrier which must make sure they are safely fastened by means of specific belts and/or straps and everything related to road transport according to the safety rules provided. Particularly, the carrier is obliged to check personally that the goods are loaded in such a way to offer the maximum safety during transportation; moreover it does not have to exceed any weight limits of the vehicle and dimensions. The contractor and/or recipient are not liable for any failure to comply with the instructions, with explicit obligation to indemnify the Customer and/or the Recipient against any penalty received for the non-compliance with the law and except for the repetition for additional payments.

MAGNA

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach
RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
61
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758
SÜDKOREA

Delivery no. / Date:	7257749 / 2021.11.05
Purch. ord. no.:	564490
Purch. ord. Date:	
Supplier's no.:	25566103
Order no. / Date:	710166 / 2021.11.02
Customer no.:	10006847
Consignee:	30007552
Packager Int. Cons.:	
	01 Serie
Person in charge:	Battista, Giuseppe
Tel. no. / Fax:	+39/0805858-660 / -654

loading station: 01248C

Delivery note

Weights (gross/net)
Gross weight 16,761.600 KG Net weight 14,817.600 KG

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2 Serial no.: (320104016RTBTJ2076, 320104016RTBTJ2079, 320104016RTBTJ207A, 320104016RTBTJ207B)	4 PC	274.400 KG
000020	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2 Serial no.: (320104016RTBTJ2054, 320104016RTBTJ205E, 320104016RTBTJ2085, 320104016RTBTJ2087) Order 710167 from 2021.11.02 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000030	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2 Serial no.: (320104016RTBTJ2081 - 320104016RTBTJ2083, 320104016RTBTJ2089) Order 710168 from 2021.11.02 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000040	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2 Serial no.: (320104016RTBTJ20B5, 320104016RTBTJ20C3, 320104016RTBTJ20D9, 320104016RTBTJ20DA) Order 710169 from 2021.11.02 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG

MAGNA

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758

Doc. no. / Date
7257749 / 2021.11.05

Item	Material Description	Quantity	Weight
000050	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2 Serial no.: (320104016RTBTJ20A9, 320104016RTBTJ20AA, 320104016RTBTJ20B3, 320104016RTBTJ20B6) Order 710170 from 2021.11.02 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000060	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2 Serial no.: (320104016RTBTJ2077, 320104016RTBTJ2098, 320104016RTBTJ209A, 320104016RTBTJ20A2) Order 710171 from 2021.11.02 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000070	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2 Serial no.: (320104016RTBTJ20C5, 320104016RTBTJ20CD, 320104016RTBTJ20D7, 320104016RTBTJ20DE) Order 710172 from 2021.11.02 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000080	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2 Serial no.: (320104016RTBTJ1F6E, 320104016RTBTJ1F72, 320104016RTBTJ1F73, 320104016RTBTJ1F79) Order 710173 from 2021.11.02 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000090	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2 Serial no.: (320104016RTBTJ1F6A, 320104016RTBTJ1F6D, 320104016RTBTJ1F70, 320104016RTBTJ1F71) Order 710174 from 2021.11.02 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000100	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2	4 PC	274.400 KG

MAGNA

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758

Doc. no. / Date
7257749 / 2021.11.05

Item	Material Description	Quantity	Weight
	Serial no.: (320104016RTBTJ2084, 320104016RTBTJ208A, 320104016RTBTJ208C, 320104016RTBTJ208D)		
	Order 710175 from 2021.11.02		
	Purchase order no. 564490		
000110	2510002409-010	4 PC	274.400 KG
	BVA ASS DW5 007		
	Customer article number: 320104016RPosition2		
	Serial no.: (320104016RTBTJ2086, 320104016RTBTJ2088, 320104016RTBTJ208B, 320104016RTBTJ2092)		
	Order 710176 from 2021.11.02		
	Purchase order no. 564490		
000120	2510002409-010	4 PC	274.400 KG
	BVA ASS DW5 007		
	Customer article number: 320104016RPosition2		
	Serial no.: (320104016RTBTJ208E, 320104016RTBTJ2094, 320104016RTBTJ2095, 320104016RTBTJ2097)		
	Order 710177 from 2021.11.02		
	Purchase order no. 564490		
000130	2510002409-010	4 PC	274.400 KG
	BVA ASS DW5 007		
	Customer article number: 320104016RPosition2		
	Serial no.: (320104016RTBTJ20B8, 320104016RTBTJ20C7, 320104016RTBTJ20CE, 320104016RTBTJ20DB)		
	Order 710178 from 2021.11.02		
	Purchase order no. 564490		
000140	2510002409-010	4 PC	274.400 KG
	BVA ASS DW5 007		
	Customer article number: 320104016RPosition2		
	Serial no.: (320104016RTBTJ1F63, 320104016RTBTJ1F65, 320104016RTBTJ1F68, 320104016RTBTJ1F6C)		
	Order 710179 from 2021.11.02		
	Purchase order no. 564490		
000150	2510002409-010	4 PC	274.400 KG
	BVA ASS DW5 007		
	Customer article number: 320104016RPosition2		
	Serial no.: (320104016RTBTJ1F5A, 320104016RTBTJ1F5F, 320104016RTBTJ1F67, 320104016RTBTJ1F69)		
	Order 710180 from 2021.11.02		
	Purchase order no. 564490		

MAGNA

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758

Doc. no. / Date
7257749 / 2021.11.05

Item	Material Description	Quantity	Weight
000160	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2 Serial no.: (320104016RTBTJ1F75, 320104016RTBTJ1F7B, 320104016RTBTJ1F7D, 320104016RTBTJ1F82) Order 710181 from 2021.11.02 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000170	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2 Serial no.: (320104016RTBTJ1F76, 320104016RTBTJ1F7A, 320104016RTBTJ1F7C, 320104016RTBTJ1F81) Order 710182 from 2021.11.02 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000180	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2 Serial no.: (320104016RTBTJ1F3F, 320104016RTBTJ1F4B, 320104016RTBTJ1F4F, 320104016RTBTJ1F52) Order 710183 from 2021.11.02 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000190	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2 Serial no.: (320104016RTBTJ1F7F, 320104016RTBTJ1F80, 320104016RTBTJ1F84, 320104016RTBTJ1F85) Order 710184 from 2021.11.02 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000200	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2 Serial no.: (320104016RTBTK072B, 320104016RTBTK0734, 320104016RTBTK0737, 320104016RTBTK0738) Order 710185 from 2021.11.02 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000210	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2	4 PC	274.400 KG

MAGNA

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758

Doc. no. / Date
7257749 / 2021.11.05

Item	Material Description	Quantity	Weight
	Serial no.: (320104016RTBTK0728, 320104016RTBTK0729, 320104016RTBTK072D, 320104016RTBTK072E)		
	Order 710186 from 2021.11.02		
	Purchase order no. 564490		
000220	2510002409-010	4 PC	274.400 KG
	BVA ASS DW5 007		
	Customer article number: 320104016RPosition2		
	Serial no.: (320104016RTBTJ2030, 320104016RTBTJ2032 - 320104016RTBTJ2034)		
	Order 710187 from 2021.11.02		
	Purchase order no. 564490		
000230	2510002409-010	4 PC	274.400 KG
	BVA ASS DW5 007		
	Customer article number: 320104016RPosition2		
	Serial no.: (320104016RTBTJ1F83, 320104016RTBTJ1F86, 320104016RTBTJ1F87, 320104016RTBTJ1F8A)		
	Order 710188 from 2021.11.02		
	Purchase order no. 564490		
000240	2510002409-010	4 PC	274.400 KG
	BVA ASS DW5 007		
	Customer article number: 320104016RPosition2		
	Serial no.: (320104016RTBTJ1F6F, 320104016RTBTJ1F74, 320104016RTBTJ1F77, 320104016RTBTJ1F7E)		
	Order 710189 from 2021.11.02		
	Purchase order no. 564490		
000250	2510002409-010	4 PC	274.400 KG
	BVA ASS DW5 007		
	Customer article number: 320104016RPosition2		
	Serial no.: (320104016RTBTJ2013, 320104016RTBTJ2014, 320104016RTBTJ2018, 320104016RTBTJ2019)		
	Order 710190 from 2021.11.02		
	Purchase order no. 564490		
000260	2510002409-010	4 PC	274.400 KG
	BVA ASS DW5 007		
	Customer article number: 320104016RPosition2		
	Serial no.: (320104016RTBTK0732, 320104016RTBTK073C, 320104016RTBTK0749, 320104016RTBTK074D)		
	Order 710191 from 2021.11.02		
	Purchase order no. 564490		

MAGNA

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758

Doc. no. / Date
7257749 / 2021.11.05

Item	Material Description	Quantity	Weight
000270	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2 Serial no.: (320104016RTBTK0742, 320104016RTBTK0743, 320104016RTBTK074F, 320104016RTBTK0750) Order 710192 from 2021.11.02 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000280	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2 Serial no.: (320104016RTBTJ2068, 320104016RTBTJ2071 - 320104016RTBTJ2073) Order 710193 from 2021.11.02 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000290	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2 Serial no.: (320104016RTBTJ209F, 320104016RTBTJ20A3, 320104016RTBTJ20A7, 320104016RTBTJ20AB) Order 710194 from 2021.11.02 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000300	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2 Serial no.: (320104016RTBTJ2099, 320104016RTBTJ209B, 320104016RTBTJ209E, 320104016RTBTJ20A6) Order 710195 from 2021.11.02 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000310	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2 Serial no.: (320104016RTBTJ203B - 320104016RTBTJ203D, 320104016RTBTJ2041) Order 710196 from 2021.11.02 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000320	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2	4 PC	274.400 KG

MAGNA

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758

Doc. no. / Date
7257749 / 2021.11.05

Item	Material Description	Quantity	Weight
	Serial no.: (320104016RTBTJ2091, 320104016RTBTJ2096, 320104016RTBTJ209C, 320104016RTBTJ209D)		
	Order 710197 from 2021.11.02		
	Purchase order no. 564490		
000330	2510002409-010	4 PC	274.400 KG
	BVA ASS DW5 007		
	Customer article number: 320104016RPosition2		
	Serial no.: (320104016RTBTJ204F, 320104016RTBTJ20A0, 320104016RTBTJ20A4, 320104016RTBTJ20AC)		
	Order 710198 from 2021.11.02		
	Purchase order no. 564490		
000340	2510002409-010	4 PC	274.400 KG
	BVA ASS DW5 007		
	Customer article number: 320104016RPosition2		
	Serial no.: (320104016RTBTJ1F2A, 320104016RTBTJ1F49, 320104016RTBTJ200C, 320104016RTBTJ2025)		
	Order 710199 from 2021.11.02		
	Purchase order no. 564490		
000350	2510002409-010	4 PC	274.400 KG
	BVA ASS DW5 007		
	Customer article number: 320104016RPosition2		
	Serial no.: (320104016RTBTJ1ED4, 320104016RTBTJ1F53, 320104016RTBTJ1F6B, 320104016RTBTJ2000)		
	Order 710200 from 2021.11.02		
	Purchase order no. 564490		
000360	2510002409-010	4 PC	274.400 KG
	BVA ASS DW5 007		
	Customer article number: 320104016RPosition2		
	Serial no.: (320104016RTBTJ202C, 320104016RTBTJ202D, 320104016RTBTJ202F, 320104016RTBTJ2031)		
	Order 710201 from 2021.11.02		
	Purchase order no. 564490		
000370	2510002409-010	4 PC	274.400 KG
	BVA ASS DW5 007		
	Customer article number: 320104016RPosition2		
	Serial no.: (320104016RTBTJ200A, 320104016RTBTJ200B, 320104016RTBTJ200D, 320104016RTBTJ200E)		
	Order 710202 from 2021.11.02		
	Purchase order no. 564490		

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758

Doc. no. / Date
7257749 / 2021.11.05

Item	Material Description	Quantity	Weight
000380	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2 Serial no.: (320104016RTBTJ202A, 320104016RTBTJ202B, 320104016RTBTJ202E, 320104016RTBTJ2037) Order 710203 from 2021.11.02 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000390	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2 Serial no.: (320104016RTBTJ200F, 320104016RTBTJ2010 - 320104016RTBTJ2012) Order 710204 from 2021.11.02 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000400	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2 Serial no.: (320104016RTBTJ203E, 320104016RTBTJ203F, 320104016RTBTJ2040, 320104016RTBTJ2042) Order 710205 from 2021.11.02 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000410	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2 Serial no.: (320104016RTBTJ2059, 320104016RTBTJ205D, 320104016RTBTJ2064, 320104016RTBTJ206A) Order 710206 from 2021.11.02 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000420	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2 Serial no.: (320104016RTBTJ1F96, 320104016RTBTJ1F99, 320104016RTBTJ1FA1, 320104016RTBTJ1FAC) Order 710207 from 2021.11.02 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000430	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2	4 PC	274.400 KG

Item	Material Description	Quantity	Weight
	Serial no.: (320104016RTBTJ1FE7, 320104016RTBTJ1FEA, 320104016RTBTJ1FEB, 320104016RTBTJ1FEE)		
	Order 710208 from 2021.11.02		
	Purchase order no. 564490		
000440	2510002409-010	4 PC	274.400 KG
	BVA ASS DW5 007		
	Customer article number: 320104016RPosition2		
	Serial no.: (320104016RTBTJ1FB5, 320104016RTBTJ1FBB, 320104016RTBTJ1FC1, 320104016RTBTJ1FDC)		
	Order 710209 from 2021.11.02		
	Purchase order no. 564490		
000450	2510002409-010	4 PC	274.400 KG
	BVA ASS DW5 007		
	Customer article number: 320104016RPosition2		
	Serial no.: (320104016RTBTJ1FB4, 320104016RTBTJ1FB6, 320104016RTBTJ1FBC, 320104016RTBTJ2055)		
	Order 710210 from 2021.11.02		
	Purchase order no. 564490		
000460	2510002409-010	4 PC	274.400 KG
	BVA ASS DW5 007		
	Customer article number: 320104016RPosition2		
	Serial no.: (320104016RTBTJ2060, 320104016RTBTJ2065, 320104016RTBTJ2066, 320104016RTBTJ2069)		
	Order 710211 from 2021.11.02		
	Purchase order no. 564490		
000470	2510002409-010	4 PC	274.400 KG
	BVA ASS DW5 007		
	Customer article number: 320104016RPosition2		
	Serial no.: (320104016RTBTJ1FE2, 320104016RTBTJ1FE8, 320104016RTBTJ1FEC, 320104016RTBTJ1FED)		
	Order 710212 from 2021.11.02		
	Purchase order no. 564490		
000480	2510002409-010	4 PC	274.400 KG
	BVA ASS DW5 007		
	Customer article number: 320104016RPosition2		
	Serial no.: (320104016RTBTJ1FA5, 320104016RTBTJ1FAD, 320104016RTBTJ1FB0, 320104016RTBTJ1FB7)		
	Order 710213 from 2021.11.02		
	Purchase order no. 564490		

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758

Doc. no. / Date
7257749 / 2021.11.05

Item	Material Description	Quantity	Weight
000490	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2 Serial no.: (320104016RTBTJ2036, 320104016RTBTJ2058, 320104016RTBTJ205F, 320104016RTBTJ2061) Order 710214 from 2021.11.02 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000500	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2 Serial no.: (320104016RTBTJ1FDF, 320104016RTBTJ1FE0, 320104016RTBTJ1FE1, 320104016RTBTJ1FE5) Order 710215 from 2021.11.02 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000510	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2 Serial no.: (320104016RTBTJ1F88 - 320104016RTBTJ1F90, 320104016RTBTJ1F94) Order 710216 from 2021.11.02 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000520	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2 Serial no.: (320104016RTBTJ1FCE, 320104016RTBTJ1FD6, 320104016RTBTJ1FDA, 320104016RTBTJ1FDB) Order 710217 from 2021.11.02 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000530	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2 Serial no.: (320104016RTBTJ1FC2, 320104016RTBTJ1FC9, 320104016RTBTJ1FD0, 320104016RTBTJ1FD2) Order 710218 from 2021.11.02 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000540	2510002409-010 BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320104016RPosition2	4 PC	274.400 KG

MAGNA

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758

Doc. no. / Date
7257749 / 2021.11.05

Item	Material Description	Quantity	Weight
	Serial no.: (320104016RTBTJ1FBE, 320104016RTBTJ2057, 320104016RTBTJ205B, 320104016RTBTJ205C)		
	Order 710219 from 2021.11.02		
	Purchase order no. 564490		
900001	TBA-500166	54 PC	1,944 KG
	Cartone da 4 Renault/Nissan DCT300		

terms of dispatch: 11 Seafreight

terms of delivery: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)

****

Exporter / Sender:
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno (BA)
Italy

****

MAGNA does not accept the RENAULT Global Terms and Conditions as basis for the activities and deliveries to RENAULT and other associated companies. All services, activities and deliveries from MAGNA to RENAULT and other associated companies are based on the conditions as agreed in DW30 specific F3 contract dated 18.12.2015.

shipped from VAT warehouse Bari
****

MAGNA

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach
RENAULT SAS
API: CSP ACH 0 01
13 Avenue Paul Langevin
92359 LE PLESSIS ROBINSON CEDEX
FRANKREICH

Invoice no. / Date:	530089145 / 05.11.2021
Services rendered:	05.11.2021
Purch. ord. no.:	564490
Purchase Date:	
Supplier's no.:	00255661
Delivery no. / Date:	7257749 / 05.11.2021
Order no. / Date:	710166 / 02.11.2021
Customer no.:	10006847
Consignee:	30007552
	01 Serie
Your VAT-ID:	FR66780129987
Our VAT-ID:	IT00135049997
Our Tax-ID:	65215/52300
Sales:	Gruchet, Nicolas
Tel.-no. / Fax:	07131-644-4802 / 07131-644-4414
Email:	nicolas.gruchet@magna.com

Ship-to address
RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
61
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758
SÜDKOREA

MAGNA
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
70026 MODUGNO (BA)
C. F. e P. IVA 04886850728

Loading station: 01248C

Invoice / Repeated Printout of 05.11.2021

Currency EUR

Weights (Gross/Net)
Gross weight 16.761,600 KG Net weight 14.817,600 KG
Gross weight includes packaging material, for details see delivery documents

Item	Material / Description	Qty	Price	Price unit	Qty unit	Value
000010	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
000011	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710167 from 02.11.2021					
000012	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					

MAGNA

RENAULT SAS
13 Avenue Paul Langevin
92359 LE PLESSIS ROBINSON CEDEX

Date/Doc. no.
05.11.2021 / 530089145

Item	Material / Description	Qty	Price	Price unit	Qty unit	Value
	Order 710168 from 02.11.2021					
000013	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710169 from 02.11.2021					
000014	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710170 from 02.11.2021					
000015	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710171 from 02.11.2021					
000016	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710172 from 02.11.2021					
000017	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710173 from 02.11.2021					
000018	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					

MAGNA

RENAULT SAS
13 Avenue Paul Langevin
92359 LE PLESSIS ROBINSON CEDEX

Date/Doc. no.
05.11.2021 / 530089145

Item	Material / Description	Qty	Price	Price unit	Qty unit	Value
	Order 710174 from 02.11.2021					
000019	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710175 from 02.11.2021					
000020	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710176 from 02.11.2021					
000021	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710177 from 02.11.2021					
000022	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710178 from 02.11.2021					
000023	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710179 from 02.11.2021					
000024	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					

MAGNA

RENAULT SAS
13 Avenue Paul Langevin
92359 LE PLESSIS ROBINSON CEDEX

Date/Doc. no.
05.11.2021 / 530089145

Item	Material / Description	Qty	Price	Price unit	Qty unit	Value
	Order 710180 from 02.11.2021					
000025	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710181 from 02.11.2021					
000026	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710182 from 02.11.2021					
000027	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710183 from 02.11.2021					
000028	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710184 from 02.11.2021					
000029	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710185 from 02.11.2021					
000030	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					

MAGNA

RENAULT SAS
13 Avenue Paul Langevin
92359 LE PLESSIS ROBINSON CEDEX

Date/Doc. no.
05.11.2021 / 530089145

Item	Material / Qty	Description / Price	Price unit	Qty unit	Value
	Order 710186 from 02.11.2021				
000031	2510002409-010	BVA ASS DW5 007			
	Customer material no. 320104016R Item 2				
	4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050				
	Country of origin: Italy				
	Order 710187 from 02.11.2021				
000032	2510002409-010	BVA ASS DW5 007			
	Customer material no. 320104016R Item 2				
	4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050				
	Country of origin: Italy				
	Order 710188 from 02.11.2021				
000033	2510002409-010	BVA ASS DW5 007			
	Customer material no. 320104016R Item 2				
	4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050				
	Country of origin: Italy				
	Order 710189 from 02.11.2021				
000034	2510002409-010	BVA ASS DW5 007			
	Customer material no. 320104016R Item 2				
	4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050				
	Country of origin: Italy				
	Order 710190 from 02.11.2021				
000035	2510002409-010	BVA ASS DW5 007			
	Customer material no. 320104016R Item 2				
	4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050				
	Country of origin: Italy				
	Order 710191 from 02.11.2021				
000036	2510002409-010	BVA ASS DW5 007			
	Customer material no. 320104016R Item 2				
	4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050				
	Country of origin: Italy				

MAGNA

RENAULT SAS
13 Avenue Paul Langevin
92359 LE PLESSIS ROBINSON CEDEX

Date/Doc. no.
05.11.2021 / 530089145

Item	Material / Description	Qty	Price	Price unit	Qty unit	Value
	Order 710192 from 02.11.2021					
000037	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710193 from 02.11.2021					
000038	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710194 from 02.11.2021					
000039	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710195 from 02.11.2021					
000040	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710196 from 02.11.2021					
000041	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710197 from 02.11.2021					
000042	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					

MAGNA

RENAULT SAS
13 Avenue Paul Langevin
92359 LE PLESSIS ROBINSON CEDEX

Date/Doc. no.
05.11.2021 / 530089145

Item	Material / Description	Qty	Price	Price unit	Qty unit	Value
	Order 710198 from 02.11.2021					
000043	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710199 from 02.11.2021					
000044	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710200 from 02.11.2021					
000045	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710201 from 02.11.2021					
000046	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710202 from 02.11.2021					
000047	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710203 from 02.11.2021					
000048	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					

MAGNA

RENAULT SAS
13 Avenue Paul Langevin
92359 LE PLESSIS ROBINSON CEDEX

Date/Doc. no.
05.11.2021 / 530089145

Item	Material / Description	Qty	Price	Price unit	Qty unit	Value
	Order 710204 from 02.11.2021					
000049	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710205 from 02.11.2021					
000050	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710206 from 02.11.2021					
000051	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710207 from 02.11.2021					
000052	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710208 from 02.11.2021					
000053	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710209 from 02.11.2021					
000054	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					

MAGNA

RENAULT SAS
13 Avenue Paul Langevin
92359 LE PLESSIS ROBINSON CEDEX

Date/Doc. no.
05.11.2021 / 530089145

Item	Material / Description	Qty	Price	Price unit	Qty unit	Value
	Order 710210 from 02.11.2021					
000055	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710211 from 02.11.2021					
000056	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710212 from 02.11.2021					
000057	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710213 from 02.11.2021					
000058	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710214 from 02.11.2021					
000059	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					
	Order 710215 from 02.11.2021					
000060	2510002409-010 BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2					
		4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code: 87084050					
	Country of origin: Italy					

MAGNA

RENAULT SAS
13 Avenue Paul Langevin
92359 LE PLESSIS ROBINSON CEDEX

Date/Doc. no.
05.11.2021 / 530089145

Item	Material	Description	Qty	Price	Price unit	Qty unit	Value
	Order 710216 from 02.11.2021						
000061	2510002409-010	BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2						
			4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code:	87084050					
	Country of origin:	Italy					
	Order 710217 from 02.11.2021						
000062	2510002409-010	BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2						
			4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code:	87084050					
	Country of origin:	Italy					
	Order 710218 from 02.11.2021						
000063	2510002409-010	BVA ASS DW5 007					
	Customer material no. 320104016R Item 2						
			4 PC	1.128,45	EUR	1 PC	4.513,80
	Commodity Code:	87084050					
	Country of origin:	Italy					

MAGNA

RENAULT SAS
13 Avenue Paul Langevin
92359 LE PLESSIS ROBINSON CEDEX

Date/Doc. no.
05.11.2021 / 530089145

Order 710219 from 02.11.2021

Total items			243.745,20
Value Added Tax	0,000 Art. 8, par. 1, lett. b)	243.745,20	0,00
Final amount			243.745,20
Final amount in local currency EUR			243.745,20

Terms of payment: Up to 31.12.2021 without deduction
Terms of delivery: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)
Disp. type seq.: 11 Seafreight
****

Exporter / Sender:
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno (BA)
Italy

****

MAGNA does not accept the RENAULT Global Terms and Conditions as basis for the activities and deliveries to RENAULT and other associated companies. All services, activities and deliveries from MAGNA to RENAULT and other associated companies are based on the conditions as agreed in DW30 specific F3 contract dated 18.12.2015.

shipped from VAT warehouse Bari
****

MAGNA GETRAG

DICHIARAZIONE DI LIBERA ESPORTAZIONE

I sottoscritti Müller Wolfgang e Hoffmann Frank delegati con poteri di firma della GETRAG SpA. e consapevoli di assumere ogni conseguente responsabilità a dichiararVi che le merci da noi esportate con fattura nr. **530089145** con destinazione SAMSUNG MOTORS non sono vincolate a licenza di esportazione e quindi

- Regolamento (UE) n. 388/2012 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 19 aprile 2012, che modifica il regolamento (CE) n. 428/2009 del Consiglio che istituisce un regime comunitario di controllo delle esportazioni, del trasferimento, dell'intermediazione e del transito di prodotti a duplice uso(**Y901**);
- non rientrano nell'elenco dei beni come da Reg.CEE n. 338/97 del Consiglio del 9.12.1997, relativo alla protezione di specie di flora e della fauna selvatiche mediante il controllo del loro commercio (Convenzione di Washington/CITES) **(Y900)**
- non rientrano nell'elenco dei beni come da regolamento CEE n. 116/2009 del consiglio del 18.12.2008, relativo all'esportazione di beni culturali **(Y903 – Y905)**
- non rientrano nell'elenco dei beni come da Regolamento CEE n. 1236/2005 del Consiglio del 27.06.2005, relativo al commercio di merci che potrebbero essere utilizzate per la pena di morte, per la tortura o per altri trattamenti crudeli, inumani o degradanti **(Y904-Y906-Y907-Y908)**
- non contengono pelliccia di Cane e di Gatto in conformità del Reg. CE n. 1523/2007 (GUCE L343) **(Y922)**
- non rientrano nei prodotti derivati dalla foca in conformità del regolamento(UE)N. 737/2010 ,GU(UE) L216(**Y032**)
- sono diverse da quelle descritte nelle note OZ e non contengono sostanze che riducono lo strato di ozono e rispettano la regolamentazione in tale materia come da regolamento CE n. 2037/2000 del 29.06.2000, n. 29/2006 del 10.01.2006 e n. 1005/2009 del 16.09.2009 **(Y902 – Y927)**
- non sono soggette alle disposizioni come da Reg CEE n. 689/2008 del Consiglio del 17.06.2008 relativo alle esportazioni di sostanze chimiche (allegati I e V) **(Y916-Y917)**
- non contengono sostanze stupefacenti o psicotrope
- non rientra nell'elenco dei beni come da reg. CEE n. 423/07 del Consiglio del 19.04.2007 concernente le misure restrittive nei confronti dell'Iran **(Y911)**
- non costituiscono prodotti o apparecchiature che contengono gas florurati ad effetto serra, o il cui funzionamento dipende da tali gas, di cui al reg.CE n. 842/2006 del Consiglio del 17.05.06, pubblicato sulla G.U. serie L 161 del 14.06.2006, così modificato dal reg.CE 1173/2008 pubblicato sulla G.U. L 311 del 21.11.2008 **(Y926)**
- Regolamento (UE) n. 267/2012 del Consiglio, del 23 marzo 2012, concernente misure restrittive nei confronti dell'Iran e che abroga il regolamento (UE) n. 961/2010(**Y920**)
- Non rientra nell'elenco dei beni come da Regolamento CEE n.1210/2003 del Consiglio del 07/07/2003(beni culturali appartenenti al patrimonio dell'Iraq) (cadd **4099**);
- Non contiene sostanze che riducono lo strato di ozono, prodotti e apparecchiature che dipendono da tali sostanze, previste dal Regolamento CEE n.1005/2009 del Consiglio del 16/09/2009 (cadd **4999**);
- Non rientrano nel campo di applicazione del regolamento (UE) n.1332/2013 (GU UE L 335) **(Y935).**

Sono inoltre vendute direttamente senza la partecipazione di intermediari.

GETRAG

GETRAG S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (Bari)
Tel. +39 080 5858-111
Fax +39 080 5858-654
C. F. / P. I. 04886850728

Timbro e Firma

MAGNA GETRAG

MANDATO

Egr.Sig.
Doganalista Bruno
Milella
c/o Bruno Milella & c.
srl
c.so Vittorio Veneto
6/A
70123 Bari
Tel.0805242092
Fax.0805216292

Mail:dogana@milella.com

Oggetto: **Mandato speciale di rappresentanza in Dogana**

I sottoscritti Müller Wolfgang e Hoffmann Frank delegati con poteri di firma della ditta Getrag SpA con sede a Modugno (Ba) alla via dei ciclamini nr 4 con la presente Vi conferiscono mandato di curare per conto della predetta Azienda le pratiche doganali presso la Dogana di Bari (IT018100) relative alle nostre fatture nr.. . **530089145**

Il presente mandato non è esclusivo e dovrà essere svolto unicamente da doganalisti patentati, collaboratori della " **BRUNO MILELLA & C.SRL – BARI** "
Vi è attribuito ogni e piu' ampio potere di rappresentanza dinanzi le Autorità doganali,sanitarie,marittime ed altre che necessitassero per l'espletamento del mandato, unitamente al compito di effettuare per nostro conto gli adempimenti delle obbligazioni doganali e tributarie connesse alle operazioni compiute.

1)Tipo di operazione da effettuare: **ESPORTAZIONE DEFINITIVA**

Distinti saluti.

Modugno (Ba) li, 05/11/2021

GETRAG
GETRAG S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (Bari)
Tel. +39 080 5858-111
Fax +39 080 5858-654
C. F. / P. I. 04886850728

Timbro e Firma

MAGNA GETRAG

PACKING LIST

Shipment reference: LHV2674207 1° of 4
Sealed: H2080006

Date: 05/11/2021

RECEIVER
SAMSUNG MOTORS
SHINHO-DONG, KANGSEO-G
46758 BUSAN

DELIVERY NOTE : 7257749 **Date 05/11/2021**

INVOICE NUMBER: 530089145 **Date 05/11/2021**

DELIVERY TERMS: FCA Getrag Modugno Plant Italy

DESCRIPTION OF GOODS

Part Number: **2510002409-010**

Customer Reference : 320104016R

QUANTITY: 216

QUANTITY OF PACKAGING: 54 PCS

GROSS WEIGHT **Kg 16.761,60**

NET WEIGHT **Kg 14.817,60**

PACKAGING DESCRIPTION
NEW RSA RACK: empty weight 121 kg
Dimensions: 130 cm x 100 cm x 110 cm

MAZZOTTA GROUP SRL
Trasporti Containers

Sede legale: Via della Piazzolla 18/A - 80141 Napoli
Sede Operativa: Via del Galeoncello, 56 - 80142 Napoli
Tel. 081.250.82.37 - 335.64.169.60
Mail : info@trasportimazzotta.it
Web: www.trasportimazzotta.it

LUOGO DI CARICO

MAGNA PT SPA - GATE 2
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO (BA)

Data	Ora
05/11/2021	14:30

II PRESA

RITIRO BOLLA SEVATRANS SRL
VIA DEI GERANI, 5 - MODUGNO
CELL. LORENZO 347.6396739

Annotazioni

Sigla Container	Sigillo	Container tipo	Booking
TGHU 6353 61.9	H2080906	40'HC	LHV2674207

Riferimento al carico	Tara container
	3.890

Nave	Destinazione
ATLANTIC MONACO	BUSAN

Compagnia	Porto di Imbarco
CMA	NAPOLI

Terminal ritiro	Terminal consegna
VuotoSUD CONTAINER	Pieno

Lettera di vettura	Data arrivo	Ora di arrivo	Ora di partenza
2021/3879	__/__/____	__/__	__/__

Targa automezzo / Rimorchio	Autista	Telefono
EL613TG / XA374MC	NAPOLITANO PACIFICO	

Note

C.C.I.A.A. n.877739 - Iscriz. Abo Trasp.n. NA 6615944/E
Cod. fisc.e Partita IVA 07341971211

LETTERA DI VETTURA DA FIRMARE E TIMBRARE

Check list container RSA

MAGNA

Data	05.11.2021
Firma leggibile operatore	[illegible]
N.ro badge	000651
Delivery note	7257749
N.ro identificativo container	TGHU 635341.9

No.	Container check	OK	NOT OK	Note
1	Controllare che il container sia pulito, che non siano presenti oggetti estranei o rifiuti Se Not Ok: chiedere all'autista camion di pulire, se non è possibile rifiutare il container come "non conforme"	X		
2	Controllare che non ci sia condensa su tutte le superfici del container Se Not Ok: rifiutare il container come "non conforme"	X		
3	Controllare che non ci siano macchie di umidità sul pavimento del container Se Not Ok: rifiutare il container come "non conforme"	X		
4	Controllare su tutte le superfici del container che non ci siano buchi e fori Se Not Ok: rifiutare il container come "non conforme"	X		
5	Controllare che le riparazioni effettuate al container siano a tenuta Se Not Ok: rifiutare il container come "non conforme"	X		
6	Controllare che le porte del container funzionino in modo opportuno e che le guarnizioni siano in buone condizioni Se Not Ok: rifiutare il container come "non conforme"	X		
7	Controllare che in caso ci siano le griglie di ventilazioni siano aperte (se non ci sono non effettuare nulla). Se Not Ok: chiedere all'autista camion di aprire le griglie, se non è possibile rifiutare il container come "non conforme"	X		

In caso di Not Ok allertare il Supervisor, l'impiegato addetto e documentare fotograficamente

BRUNO MILELLA & C SRL -INTERPORTO PUGLIA- BARI-

Esemplare per il paese di spedizione / esportazione

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINAZIONE

MRN 21ITQVN1T0004996E9

DOGANA DI BARI

1 **2** Speditore / Esportatore N. DE 2375842
MAGNA PT B.V.& CO.KG
HERMANN-HAGENMEYER-STR.1
74199 UNTERGRUPPENBACH (BA)

1 DICHIARAZIONE: EX A

3 Formulari: 1 1 — **4** Dist. di carico

5 Articoli: 1 — **6** Totale dei colli: 54 — **7** Numero di riferimento: 8/288/1/MV/

8 Destinatario N.
RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
61
185 SHINHO-DONG,KANGSEO-GU
46758 BUSAN SUDKOREA (.)

9 NULLA OSTA ai fini dei divieti economici e valutari — Il Funzionario

DATA DI ACCETTAZIONE: DICHIARAZ.TRASMESSA TELEMATICAMENTE — Il Funzionario: AUTOR.MINISTERIALE DEL - -

10 Paese ultima destin. — **11** Paese transaz./produz. — **12** Elementi del valore — **13** P.A.C.

14 Dichiarante / Rappresentante N. 2 IT03214640728
BRUNO MILELLA & C. S.R.L.
C.SO VITTORIO VENETO, 6/A
70123 BARI

15 Paese di spedizione/esportazione: ITALIA — **15** Cod.P.sped./esport. a IT b — **17** Cod.P.destinaz. a KR b

16 Paese di origine — **17** Paese di destinazione: COREA DEL SUD

18 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto alla partenza: TGHU635341.9 IT — **19** Ctr.: 1

20 Condizioni di consegna: FCA MODUGNO 1

21 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera: "NAVE-TRAGHETTO" IT

22 Moneta ed importo totale fatturato: EUR 243745,20 — **23** Tasso di cambio: 1,000000 — **24** Natura della transazione: 1 1

25 Modo di trasporto alla frontiera: 1 — **26** Modo di trasporto interno: 3 — **27** Luogo di scarico

28 Dati finanziari e bancari: FATTURATO A: RENAULT SAS - LE PLESSIS ROBINSON CEDEX FRANCE

1 **29** Ufficio di entrata/uscita: IT281100 — **30** Localizzazione delle merci: 105003T-FE

31 Colli e designazione delle merci — Marche e numeri - N.contenitori - Quantita' e natura
TGHU635341.9
PK 54 COLLI
CAMBI DI VELOCITA'

32 Articolo N.: 1 — **33** Codice delle merci: 87084050 4099 4999

34 Cod.P.di origine: a b BA — **35** Massa lorda (Kg): 16761,60000 — **36** Preferenze

37 REGIME: 1000 0 — **38** Massa netta (Kg): 14817,60000 — **39** Contingenti

40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente: ------

41 Unita' supplemantari — **42** Prezzo dell'articolo — **43** Cod. M.V.

44 Menzioni speciali/ Documenti presentati/ Certificati e autorizzazioni
Y903
Y935
01YY -IT-00135049997
Y025 -IT-IT AEOC 11 0466 /--/ N380 -DE-2021-530089145

Codice MS — **45** Aggiustamento

46 Valore statistico: 243745,20

47 Calcolo delle imposizioni

Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP
		Totale:		

48 Dilazioni di pagamento — **49** identificazione del deposito

B Dati contabili
REG. 1T **N.00004996Y** DEL 05-11-2021

CDC : **CA** Cod.Svincolo : **XMAXAC**

Cod.Mecc. 15452 R

50 Obbligato principale N. — Firma:

C UFFICIO DI PARTENZA
MRN:21ITQVN1T0004996E9

51 Uffici di passaggio previsti (e paesi)
rappresentato da:
Luogo e data:

52 Garanzia non valida per — Codice — **53** Ufficio di destinazione (e paese)

D CONTROLLO DELL'UFFICIO DI PARTENZA
Risultato: Dichiarazione considerata conforme.
Suggelli apposti: Numero: Svin.: XMAXAC
marche
Termine (data limite):
Firma: **Dichiarazione trasmessa telematicamente**

Si delega per il controllo il
Sig. .....
Il Capo Servizio

V+O: Il Capo Servizio

54 Luogo e data:
BARI 05-11-2021

Firma e nome del dichiarante / rappresentante
BRUNO MILELLA & C. S.R.L
RAPPRESENTANZA DIRETTA
n. iscriz. albo 0111

COMUNITA' EUROPEA

DOCUMENTO DI ACCOMPAGNAMENTO DELLE ESPORTAZIONI

TIPO DI DICHIARAZIONE (1): EX A | Altro ICS(S32)

Formulari (3): 001 2 | Dich.sic.(S00)

MRN 21ITQVN1T0004996E9

Articoli (5): 1 | Totale dei colli (6): 54 | Data di rilascio: 2021/11/05 | Ufficio doganale: IT018100

Speditore / Esportatore (2) N. DE2375842

MAGNA PT B.V.& CO.KG
HERMANN-HAGENMEYER-STR.1
74199
UNTERGRUPPENBACH - DE

Destinatario (8) N. ---

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
185 SHINHO-DONG,KANGSEO-GU
46758
BUSAN SUDKOREA - KR

Numero di riferimento (7)

Codice met. pag. spese di trasp. (S29)

C.P. sped./esport. (15): a IT

Cod. P. destinaz. (17): a KR

Codici del o dei paesi di transito (S13): ---

Dichiarante/Rappresentante (14) N. IT03214640728

BRUNO MILELLA & C. S.R.L.
C.SO VITTORIO VENETO, 6/A
70123
BARI - IT

Rappr. della pers. che deposita la dich. somm. (14b) N.

Identità del mezzo di trasporto alla partenza (18): TGHU635341.9

Massa lorda (kg) (35): 16761.600

Modo di trasp. fino alla frontiera(25)

Localizzazione delle merci (30)

Numero del sugello (S28): ---

Ufficio d'uscita (29): IT281100

Colli e designazione delle merci (31)

Marchi e numeri - N. contenitori - Quantità e natura

Elenco degli articoli

Artic N (32)	Marchi e numeri - N.contenitori - Quantità e natura (31/1)	Designazione delle merci (31/2)		
Speditore/Esportatore (2)		Destinatario (8)		
Identità del mezzo di trasporto alla partenza (18)		Codice delle merci (33)		
Numero di riferimento unico delle spedizioni (7)		Dichiarazione sommaria/Documento precedente (40)		
Documenti presentati/Certificati (44/1)		Numero contenitori (31/3)		Numero del suggello (S28)
Menzioni speciali (44/2)		Procedura (37)	C.P.esportaz. (15a) / C.P.destinaz. (17a)	Massa lorda(kg)(35)
UNDG (44/4)	Codice met. pag. spese di trasp. (S29)	Tipo d dichiarazione (1)	Valore statistico (46)	Massa netta(kg)(38)

E CONTROLLO DELL'UFFICIO DI SPEDIZIONE / ESPORTAZIONE

Risultato: Procedura Semplificata - Cod. Svincolo XMAXAC

Sugelli apposti: Numero:

marche :

Termine limite (data:) 2022/02/03

CONTROLLO DA PARTE DELL'UFFICIO DI USCITA (K)

Data di arrivo:

Controllo dei sigilli:

Osservazioni:

COMUNITA' EUROPEA

ELENCO DEGLI ARTICOLI - ESPORTAZIONE

Formulari (3)

MRN 21ITQVN1T0004996E9

Artic N (32)	Marchi e numeri - N. contenitori - Quantità e natura (31/1)	Designazione delle merci (31/2)
Speditore/Esportatore (2)		Destinatario (8)
Identità del mezzo di trasporto alla partenza (18)		Codice delle merci (33)
Numero di riferimento delle spedizioni (7)		Dichiarazione sommaria/Documento precedente (40)
Documenti presentati/Certificati (44/1)		Numero contenitori (31/3) / Numero del sugello (S28)
Menzioni speciali (44/2)		Procedura (37) / C.P.eportaz.(15a) / C.P.destinaz.(17a) / Massa lorda (kg)(35)
UNDG (44/4)	Codice met. pag. spese di trasp.(S29)	Tipo di dichiarazione(1) / Valore statistico (46) / Massa Netta (kg)(38)
1	TGHU635341.9 --- 54 PK - Imballaggio	CAMBI DI VELOCITA'
-		-
		87084050 00 4099 4999
Y903 - Merci n.p. in lista beni culturali Y025 - Declarant - IT AEOC 11 0466	Y935 - Merci non rientranti nel campo appl N380 - Fattura commerciale - 530089145	TGHU6353419
		10 00 0 / 16761.600
		243745.20 / 14817.600